

TRANSCRIPTION PHONÉTIQUE DU FRANÇAIS

A. Transcrivez en Alphabet phonétique international (API)

(a) les **voyelles** des mots suivants :

- | | | | | | |
|-----------|---------|-------|------------|---------|-------|
| 1. hôtel | _[o ε] | _____ | 6. pâli | _[a i] | _____ |
| 2. saison | _[ε ɔ̃] | _____ | 7. peureux | _[ø ø̃] | _____ |
| 3. patin | _[a ɛ̃] | _____ | 8. ruche | _[y] | _____ |
| 4. rêver | _[ɛ ẽ] | _____ | 9. sotte | _[ɔ̃] | _____ |
| 5. douche | _[ũ] | _____ | 10. veuf | _[œ̃] | _____ |

(b) les **consonnes** des mots suivants :

- | | | | | | |
|------------|---------|-------|--------------|------------|-------|
| 1. cadeau | _[k d̪] | _____ | 6. attention | _[t s̪] | _____ |
| 2. vogue | _[v g̪] | _____ | 7. français | _[f v̪ s̪] | _____ |
| 3. échappe | _[ʃ p̪] | _____ | 8. agneau | _[n̪] | _____ |
| 4. moque | _[m k̪] | _____ | 9. chauffe | _[ʃ̪ f̪] | _____ |
| 5. prêt | _[p v̪] | _____ | 10. raison | _[v̪ z̪] | _____ |

(c) les **semi-voyelles** des mots suivants :

- | | | | | | |
|------------|-------|-------|-------------|-------|-------|
| 1. fille | _[j̪] | _____ | 6. chandail | _[j̪] | _____ |
| 2. sueur | _[ɥ̪] | _____ | 7. papier | _[j̪] | _____ |
| 3. loin | _[w̪] | _____ | 8. écolier | _[j̪] | _____ |
| 4. ouaté | _[w̪] | _____ | 9. nuit | _[ɥ̪] | _____ |
| 5. cuisine | _[ɥ̪] | _____ | 10. soir | _[w̪] | _____ |

B. Transcrivez les phrases suivantes :

1. Moi, j'aime la soupe aux pois.

_____[mwaʒemlasupopwa]_____

2. C'est de mieux en mieux.

_____[sədəmjøzãmjø]_____

3. Tous les enfants sont allés à l'école.

_____[tulezãfãsãtalealekɔl]_____

4. Est-ce qu'on va à la campagne ?

_____[eskɔvualakãpaj]_____

5. On a pris un raccourci pour aller chez lui.

_____[ɔnapɔiõkakusipukaleſelqi]_____

6. Je me lave les cheveux tous les jours.

_____[ʒəməlavlɛʃəvətulɛʒuks]_____

7. Robert a été bien malade.

_____[kɔbεkaetebjɛmalad]_____

8. Tes chats se couchent toujours sur mon coussin.

_____[teʃasəkuʃtuʒuksykmɔkusɛ]_____

9. Voulez-vous sortir de la classe ?

_____[vulevusɔktikdəlaklas]_____

10. C'est agréable de manger dehors en été.

_____[sətagkeablədəmãʒedəoɔkãnete]_____

C. Rétablissez l'orthographe des mots suivants :

- | | | | |
|-------------|-------------------|-------------|-------------------|
| 1. [abit̪] | _____habiter_____ | 6. [kɥu] | _____roue_____ |
| 2. [prɛ̃d̪] | _____prends_____ | 7. [ʒene] | _____gêner_____ |
| 3. [biskɥi] | _____biscuit_____ | 8. [kœysi] | _____réussi_____ |
| 4. [fɛ̃t̪] | _____feinte_____ | 9. [metsɛ̃] | _____médecin_____ |
| 5. [bʁy] | _____brue_____ | 10. [kɥyʃ] | _____ruche_____ |

D. Transcrire les mots suivants en API :

- | | | | |
|--------------|-------------------|------------|-----------------|
| 1. exiger | _[ɛgziʒe]_____ | 6. paix | _[pɛ]_____ |
| 2. exclure | _[ɛkskluʁ]_____ | 7. dix | _[dis]_____ |
| 3. exciter | _[ɛksite]_____ | 8. exact | _[ɛgzakt]_____ |
| 4. sixième | _[sizjɛm]_____ | 9. réflexe | _[ʁefleks]_____ |
| 5. paroxisme | _[paʁɔksism]_____ | 10. axiôme | _[aksjɔm]_____ |

E. Transcrire les mots suivants en API :

- | | | | |
|----------|-------------|----------|--------------|
| 1. toge | _[tɔʒ]_____ | 5. toque | _[tɔk]_____ |
| 2. cave | _[kav]_____ | 6. carte | _[kaʁt]_____ |
| 3. douze | _[duz]_____ | 7. doute | _[dut]_____ |
| 4. tire | _[tiʁ]_____ | 8. tic | _[tik]_____ |

F. Transcrire les phrases suivantes en API

1. Voyez dans ses mouvements prompts, mais sûrs, la vivacité de son âge, la fermeté de l'indépendance, l'expérience des exercices multipliés.

[vwajedāsemuvmāpřomesyčlavivasitedəsňnajlaferčmətedəlēdepādās
lēksperjāsdežegzečsismyliplije]

2. Vous lui trouvez un petit nombre de notions morales qui se rapportent à son état actuel, aucune sur l'état relatif des hommes.

[vulqitčuvečpřtinčbčdənəsřjčmččalkisččarččtasřnetččločkynsyčleta
ččelatičdčzčm]

3. C'est le même sceau qui s'est imprimé différemment dans ses différentes matières.

[selčmemsokisččepřimediferamādāsččdifeččtmatjčč]

4. Connaître un objet, c'est connaître sa cause, et la suivre dans tout l'ordre de ses effets.

[kččnetččnččbčzčsččkččnetččsakozelasččivrččdātulččkččdčsččzčfčč]

5. L'esprit humain coule avec les événements comme un fleuve.

[lesprččiyččkulavččkečezevenmākččmččflččev]

6. Il ne faut ni dénigrer ni imiter, mais inventer et comprendre. Il faut que l'histoire soit respectueuse et que l'art soit original.

[ilnččfonidenigččeniiččitemččvččteekččpřččdčč
ilfokččlistwaččswaččespeččøzččekččlaččswatččččinal]

7. Ni l'extase du Moyen-Âge, ni le paganisme ardent du XVIe siècle, ni la délicatesse de la langue de Louis XIV ne peuvent renaître.

[nilækstazdymwajenazniløpaganismaðdādusezjemsjøknila
delikatesdølalāgdølwikatøkznøpøevkønetr]

- G. Transcrivez en API les séquences suivantes (transcrivez tous les « . » par « point », « : » par « deux points », « / » par « barre oblique »).

1. La CSN

[laseesen]

2. L'OMC et les OGM

[loemseeləzozeem]

3. <http://www.lli.ulaval.ca/lab02256/>

[aʃtətepedøpwẽbaʃoblikbaʃoblikdubløvedubløvedubløvepwẽelølipwẽylavalpwẽsea
baʃobliklabodødøsẽksisbaʃoblik]

4. <http://www.icp.inpg.fr>

[aʃtətepedøpwẽbaʃoblikbaʃoblikdubløvedubløvedubløvepwẽisepepwẽienpeʒepwẽefek]